

联合国
大 会
第四十七届会议
正式记录

第五委员会
第 46 次会议
1992 年 12 月 16 日
星期三下午 3 时举行
纽约

第 46 次会议简要记录

主席：扎希德先生（摩洛哥）
(副主席)

行政和预算问题咨询委员会主席：姆塞莱先生

目 录

议程项目 115：联合国中东维持和平部队经费的筹措

议程项目 118：联合国过渡时期援助团经费的筹措

议程项目 117：联合国安哥拉核查团经费的筹措

议程项目 121：联合国西撒哈拉公民投票特派团经费的筹措

议程项目 122：联合国萨尔瓦多观察团经费的筹措

议程项目 123：柬埔寨过渡时期联合国权力机构经费的筹措

议程项目 137：联合国保护部队经费的筹措

本记录可以更正。

请更正在一份印发的记录上，由代表团成员一人署名。
在印发日期后一个星期内送交正式记录编辑科科长
(联合国广播2号DC2-750室)。

各分更正单在本届会议结束后按委员会分别汇编成单册。

Distr. GENERAL
A/C. 5/47/SR. 46

24 December 1992

CHINESE

ORIGINAL: ENGLISH

下午 3 时 40 分宣布开会。

议程项目 115：联合国中东维持和平部队经费的筹措（A/47/620，A/47/740 和 A/47/782）

1. 主席说，为了审议议程项目 115，本委员会已收到秘书长关于联合国脱离接触观察员部队（观察员部队）的报告（A/47/620）和关于联合国驻黎巴嫩临时部队（驻黎临时部队）的报告（A/47/740）。行预咨委会的报告载于 A/47/782 号文件。
2. 他提议本委员会尽快就议程项目 115 举行非正式磋商。
3. 就这样决定。

议程项目 118：联合国过渡时期援助团经费的筹措（A/46/725 和 A/46/750；A/47/555 和 Corr. 1 及 A/47/756）

4. 主席说，为了审议议程项目 118，本委员会已收到秘书长的报告（A/46/725 和 A/47/555 及 Corr. 1），审计委员会的报告（A/46/750）和行预咨委会的报告（A/47/756）。
5. SJOLANDER 女士（瑞典）在代表挪威和瑞典代表团发言时指出，关于 A/47/555 号文件第三节第 12 (a) 段，在 1989 年遣返纳米比亚难民时，难民专员办事处就面临 3,351,395 美元的活动经费短缺，与此同时，行将撤销的联合国过渡时期援助团却显示有大量的余额。为了完成该遣返行动，并使之不致受到不适当的延误，瑞典和挪威曾同意在贷款的基础上从它们向难民专员办事处一般方案提供的非指定用途提款中重新拨三折缺数额给纳米比亚遣返方案，待以后从联合国过渡时期援助团的余额中补回同样数额。它们认为，象纳米比亚遣返方案这样的行动完全可以看成是整

个维持和平行动的一个组成部分，因此应由分摊的会费提供资金。

6. 挪威和瑞典可以支持秘书长的建议，即将这 3, 351, 395 美元从联合国过渡时期援助团的特别帐户转到难民专员办事处，以弥补这一短缺，因为这完全符合 1989 年订立的贷款协定。它们认为为维持和平行动建立一个储备基金具有重要优先地位，并支持把联合国过渡时期援助团和联合国伊朗和伊拉克军事观察团行动的余额作为这一基金之基础的想法。如果有关款项可以作为这一储备基金的一部分，那么它们就同意这样一种安排。它们支持行预咨委会的以下建议，即在清偿了欠会员国的债务后，保留帐户中仍剩余的任何多余款额，直到大会就拟议中的维持和平储备基金 (A/47/756，第 8 段) 作出决定。

7. 主席提议本委员会尽快就议程项目 115 举行非正式磋商。
8. 就这样决定。

议程项目 117：联合国安哥拉核查团经费的筹措 (A/47/744)

9. 主席说，为了审议议程项目 117，本委员会已收到秘书长的报告 (A/47/744)。本委员会将没有时间审议这份报告和行预咨委会关于这一项目的报告。因此，他建议，为了使该团继续维持直到可在第四十七届会议续会上对此事项进行讨论，应为此目的授权为 1993 年 2 月 28 日为止的这一期间承付毛额 25, 258, 800 美元（净额为 24, 218, 000 美元）的款项。而且，根据大会 1992 年 12 月 1 日第 74/41 号决议规定的方案，此数额应由会员国分摊。这一承付款项授权将作为须由大会续会作出决定的拨款的一部分来加以审议。

10. 他认为本委员会同意该建议。
11. 就这样决定。

议程项目 121：联合国西撒哈拉公民投票特派团经费的筹措 (A/46/783; A/47/743)

12. 主席说，为了审议议程项目 121，本委员会已收到秘书长的报告 (A/46/783 和 A/47/743)。本委员会将没有时间审议这些报告和行预咨委会关于这一项目的报告。因此，他建议，为了使该团维持直到可在 1993 年第四十七届会议续会上对此事项进行讨论，应为此目的授权从向联合国西撒哈拉全民投票特派团的拨款未支配余额中拨款为 1993 年 2 月 28 日为止这一期间承付毛额为 7,138,500 美元（净额为 6,834,300 美元）的款项。

13. 他认为本委员会同意这一建议。

14. 就这样决定。

议程项目 122：联合国萨尔瓦多观察团经费的筹措 (A/47/751)

15. 主席说，本委员会将没有时间审议秘书长的报告 (A/47/751) 和行预咨委会关于这一项目的报告。

16. 为了使该观察团继续维持直到可在 1993 年第四十七届会议续会上对此事项进行讨论，他建议为此目的授权为 1993 年 2 月 28 日为止这一期间承付毛额为 5,045,600 美元（净额为 7,514,200 美元）的款项。而且，根据大会 1992 年 12 月 1 日第 47/41 号决议规定的方案，此数额应由会员国分摊。这一承付款项授权将作为无须由大会续会作出决定的拨款的一部分来加以审议。

17. 他认为本委员会同意该建议。

18. 就这样决定。

19. 主席说，在第四十七届会议续会之前无须就联合国中美洲观察团（中美洲观

察团) 的问题采取行动, 届时将对这个问题和萨尔瓦多观察团的问题一并加以审议。

20. SPAANS 先生 (荷兰) 问如何将本委员会刚刚作出的这三项决定转达给大会。

21. 主席说, 他的理解是, 报告员必须就所有项目和通过的决定提出报告。

议程项目 123: 柬埔寨过渡时期联合国权力机构经费的筹措 (A/47/733 和 A/47/763)

22. 主席说, 为了审议议程项目 123, 本委员会已收到载于 A/47/733 号文件中的报告和行预咨委会的报告 (A/47/763)。

23. 他提议本委员会尽快就议程项目 123 举行非正式磋商。

24. 就这样决定。

议程项目 137: 联合国保护部队经费的筹措 (A/47/741 和 A/47/778)

25. 主席说, 为了审议议程项目 137, 本委员会已收到秘书长的报告 (A/47/741) 和行预咨委会的报告 (A/47/778)。

26. MERIFIELD 先生 (加拿大) 说, 他的代表团对为联合国保护部队扩展到波斯尼亚和黑塞哥维那提供经费一事表示根本性的关注。它不得不审查有关文件中提出的建议, 因为这些文件是在很晚的时候才收到的。加拿大政府一贯认为, 对扩展到波斯尼亚和黑塞哥维那的行动, 本应以与其他维持和平预算同样的方式提供经费。

27. SPAANS 先生 (荷兰) 说, 他的代表团只是刚刚收到行预咨委会关于这一项目的报告; 从这份报告看, 本委员会似乎选择了一种通情达理的态度。

28. 主席提议本委员会尽快就议程项目 123 举行非正式磋商。

29. 就这样决定。

30. MERIFIELD 先生 (加拿大) 说, 他的代表团曾在 11 月末请求得到一份说明通货膨胀率以及货币浮动对 1993 年拨款的影响的文件, 但这一资料尚未收到。由于加拿大一般是在 1 月 1 日交纳其会费的, 因此他的代表团急需这一资料。

下午 4 时 15 分散会。